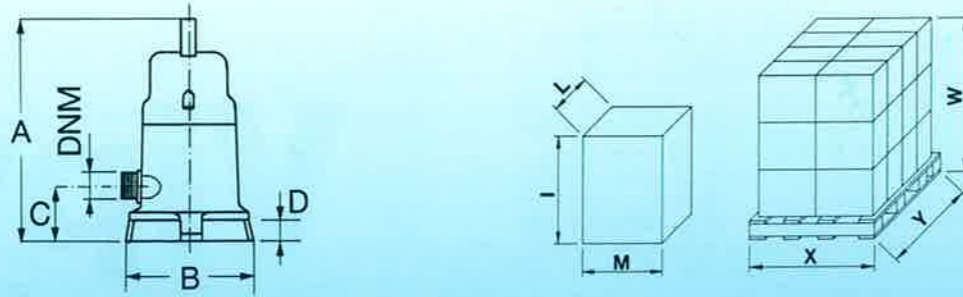
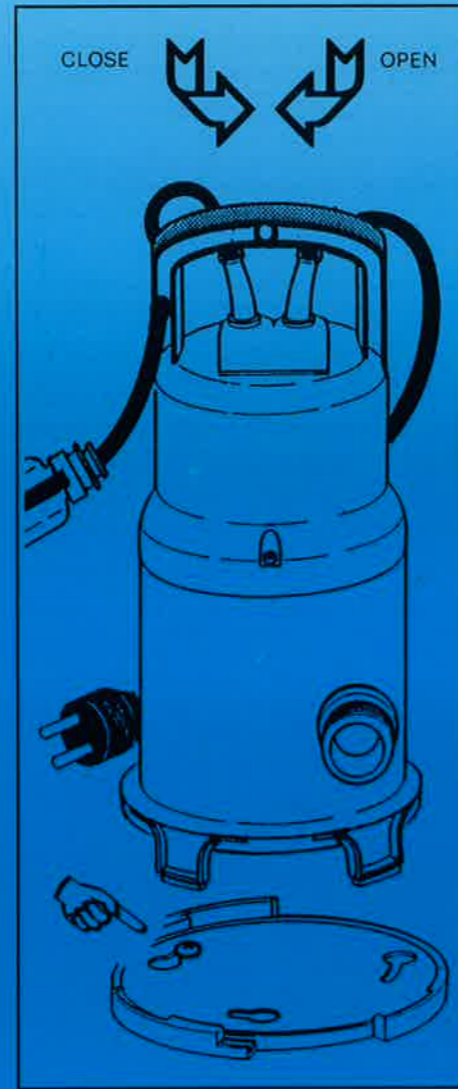
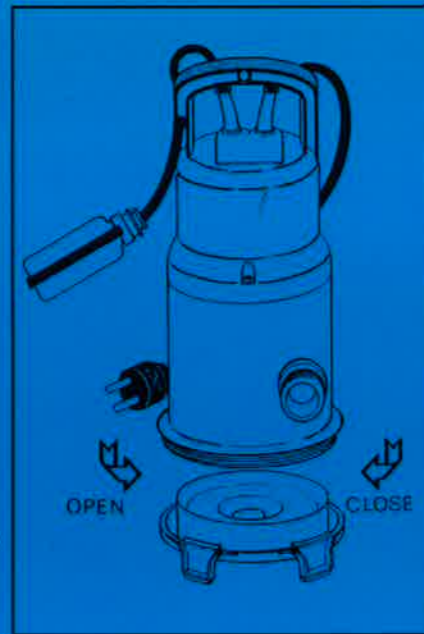
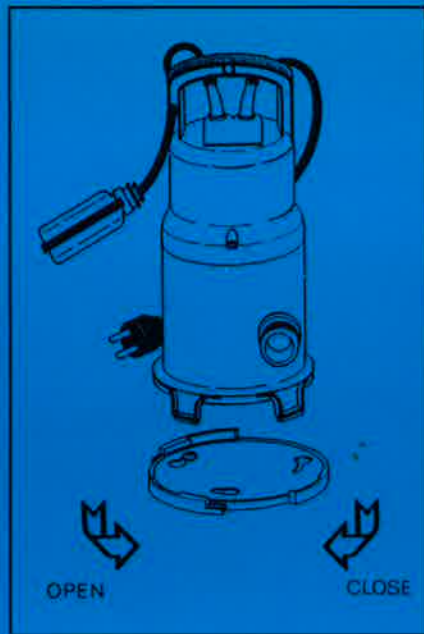
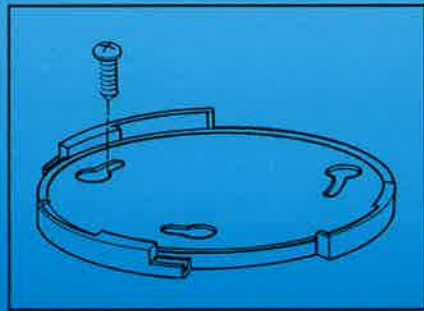


Dimensioni d'ingombro
Overall dimensions
Dimensions d'encombrement
Ausmaße



Pompa tipo Pump model Modèle de pompe Pumpenmodell	Dimensioni mm Dimensions mm Dimensions mm Größe mm					Imballo mm Packing mm Emballage mm Verpackung mm			Peso Weight Poids Gewicht Kg	N°Pumps	PALLET			
	A	B	C	D	DNM	I	L	M			X	Y	W	Kg
VIPVORT 130/5	300	165	81	25	1" 1/4	320	170	230	4,5	60	800	1200	1150	270
VIPVORT 180/6	300	165	81	25	1" 1/4	320	170	230	4,7	60			1150	282



La NUCCHI PUMPS s.p.a. si riserva il diritto di modificare o cancellare senza preavviso, qualora lo ritenga necessario, le NUCCHI PUMPS s.p.a. reserves the right to alter the characteristics of the pumps without prior notice, if necessary. La NUCCHI PUMPS s.p.a. se réserve le droit de modifier ou d'annuler sans préavis, si elle le juge nécessaire, les NUCCHI PUMPS s.p.a. sich vorbehalten, ohne Vorwarnung, die Eigenschaften der Pumpen zu ändern.



Vipvort®

ELETTROPOMPE
SOMMERSIBILI
PER ACQUE SPORCHE
SUBMERSIBLE
ELECTROPUMPS
FOR SEWAGE WATER
ELECTROPOMPES
SUBMERSIBLES
POUR EAUX CHARGÉES
SCHMUTZWASSER
TAUCHPUMPEN



NOCCHI POMPE spa
Via Masaccio, 13
56010 LUGNANO DI VICOPISANO - PI - ITALY
Tel. 050-701945 - Fax 050-703137

I ELETTOPOMPE SOMMERGIBILI PER ACQUE SPORCHE

Le elettropompe sommergibili VIPVORT® sono particolarmente indicate per il sollevamento di acque sporche e residue e grazie alla loro semplicità di installazione sono particolarmente indicate per una utenza domestica.

Principali applicazioni: Svuotamento pozzetti e vasche di raccolta acque di infiltrazione, acque di scarico domestiche, piccole irrigazioni a scorrimento, svuotamento di cantine, garages e scantinati, travasi di acque sporche anche in presenza di corpi solidi o sostanze filamentose.

Caratteristiche: Corpo pompa, coperchio, diffusore e filtro in polipropilene - Corpo motore in acciaio inox Aisi 304 - Girante aperta in plastica NORYL con passaggio libero di 25 mm - Albero in acciaio inox Aisi 416 con rivestimento in ceramica sui punti di usura - Doppia tenuta in gomma NBR 70 con protezione in camera d'olio - Cavo 10 mt. H07RNF - Disponibile con galleggiante per il funzionamento automatico - Esclusivo sistema di chiusura ed apertura del filtro e del diffusore per consentire una immediata e facile pulizia del filtro e della girante senza ricorrere all'intervento dei centri di assistenza specializzati.



- Boccola ceramicata, intercambiabile, sui punti di usura.
- Ceramic bushing interchangeable on worn points.
- Douille en céramique interchangeable sur les pointes d'usure.
- Keramische Einsatzbüchse an den Abnutzungspunkten.

GB SUBMERSIBLE ELECTROPUMPS FOR WASTE WATER

The submersible electropumps VIPVORT® series are suitable for handling waste water and sewage and have been designed for simple and easy domestic use.

Their main applications include: Dewatering of infiltration water collection sumps - Transferring waste water from domestic appliances - Small channel irrigation system Dewatering of cellars, garages and basements Transferring of dirty and muddy water even with suspended solids.

Features: Pump body, cover, diffuser and strainer in polypropylene - Motor housing of stainless steel AISI 304 Plastic open impeller NORYL - Stainless steel AISI 416 motor drive shaft with ceramic coating at wear point - Double rubber (NBR 70) lip seal lubricated in oil sump - 10 m H07RNF cable - Available with automatic float switch.

Exclusive system to open and close strainer and diffuser for an easy cleaning if the strainer and of the impeller without any intervention of specialised service centers.

F ELECTROPOMPES SUBMERSIBLES DE RELEVAGE POUR EAUX USEES

Les pompes submersibles VIPVORT® sont spécialement adaptées pour le relevage des eaux usées et résiduelles. Grâce à leur facilité d'installation elles sont adaptées à une utilisation domestique.

Utilisations principales: Vidange de fosses et de bassins de récupération d'eau d'infiltration, des eaux de ménage, petits arrosages d'écoulement, vidange de caves, de garages, de sous sol, transvasement d'eaux sales pouvant contenir de corps solides ou en filament en suspension.

Caractéristiques et spécificités techniques: Corps de pompe, couvercle, diffuseur et filtre en polypropylène Enveloppe moteur en acier inox Aisi 304 - Turbine ouverte en plastique NORYL - Arbre en acier inox (Aisi 416) bagué céramique - Etanchéité avec double joint en gomme H07RNF avec protection en chambre d'huile - 10 M de câble H07RNF - Disponible avec flotteur de niveau pour le fonctionnement automatique - Système exclusif de fermeture et d'ouverture du filtre et du diffuseur permettent un nettoyage aisé du filtre et de la turbine sans recours à des centres d'entretien spécialisés.

D SCHMUTZWASERTAUCH-PUMPEN

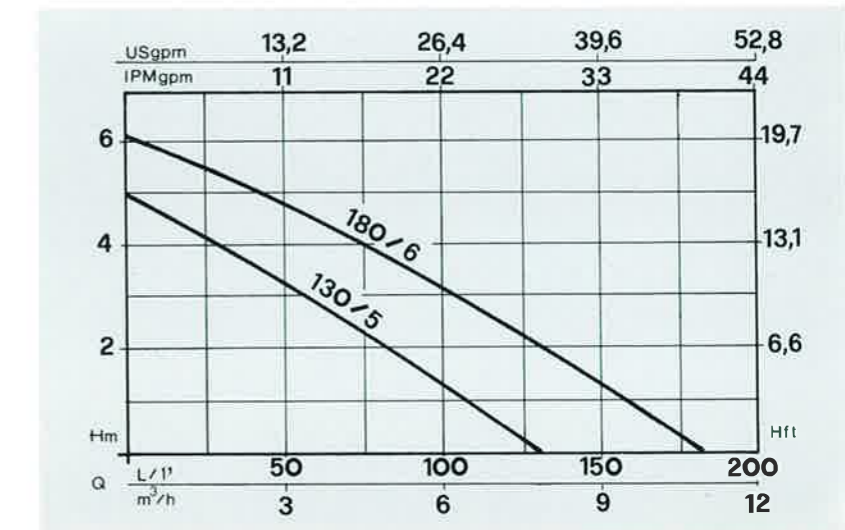
Die Schmutzwassertauchpumpen VIPVORT® sind besonders geeignet für die Entwässerung von Schmutzwasser und durch die einfache Installationsweise besonders für den Haushaltsbereich angebracht.

Hauptsächliche Anwendungen: Entwässerung von Grundwasser, Regen- und Abwasserentsorgung, kleine Bewässerungen, Entleerung von Garagen und Kellern, Umpumpen von schmutzigem Wasser mit Festkörpern oder Fasern.

Technische Eigenschaften: Pumpengehäuse, Deckel, Triebkranz und Filter aus Polypropylen - Motorkörper aus Edelstahl (Aisi 304) - Geöffnetes Laufrad aus Kunststoff NORYL mit freiem Durchgang für Festkörper bis 20 mm - Motorwelle aus Edelstahl (Aisi 416) mit Keramiklager - Doppelte Gleitringdichtung (NBR 70) in Ölkammer - 10 m Gummikabel H07RNF - Verfügbar mit Schwimmerschalter für automatisches Ein- und Ausschalten - Einzigartiges Demontierungssystem von Filter und Triebkranz für die Reinigung des Laufrades und Filters.

Vipvort®

**ELETTOPOMPE SOMMERGIBILI PER ACQUE SPORCHE
SUBMERSIBLE ELECTROPUMPS FOR SEWAGE WATER
ELECTROPOMPES SUBMERSIBLES POUR EAUX CHARGÉES
SCHMUTZWASSER TAUCHPUMPEN**



Pompa tipo Pump model Modèle de pompe Pumpenmodell	Potenza Resa Output Power HP kW	Potenza Assorbita Input Power P _{abs} kW _{abs}	Alimentazione Vollage Alimentation Nennspannung	Amp. μF	Q L/1' m³/h	10 0,6	40 2,4	70 4,2	100 6	140 8,4		
VIPVORT 130/5	0,4	0,3	0,5	0,37	1-230 V	1,6	6,3	4,6	3,5	2,5	1,6	-
VIPVORT 180/6	0,5	0,37	0,65	0,48	1-230 V	2,1	10	5,8	5	4	3,1	1,5



- Esclusivo sistema di chiusura e apertura del filtro e del diffusore
- Exclusive system to open and close strainer and diffuser
- Système exclusif de fermeture et d'ouverture du filtre et du diffuseur
- Einzigartiges Demontierungssystem von Filter und Triebkranz